Quiz Patente B

TEORIA E PATENTËS B NË ITALI · KAPITULLI 1 NGA 25

Definizioni stradali e di traffico

Përkufizime të rrugës dhe trafikut

Manual i ilustruar për provimin teorik të patentës kategoria B në Itali: teksti italisht i pyetjeve zyrtare me përkthimin shqip poshtë çdo fjalie.

- 47 mësime me figura dhe shpjegime
- Teksti italisht i provimit dhe përkthimi shqip, fjali pas fjalie
- Lidhje me testet zyrtare të kësaj teme

Hyrje

Është tema e parë e programit dhe baza e të gjitha të tjerave: pyetjet verifikojnë nëse e njeh kuptimin e saktë të termave të Kodit Rrugor, nga karrexhata te korsia, nga bankina te hyrja e automjeteve, deri te kategoritë e mjeteve.

Çdo mësim tregon figurat dhe pohimet mbi të cilat bazohen pyetjet e provimit. Teksti italisht është ai që do të gjesh në provim; poshtë çdo fjalie gjen përkthimin shqip. Kur të mbarosh, kontrollo çfarë ke mësuar me testet për përkufizimet rrugore.

Konceptet kryesore të kapitullit

- Karrexhata është pjesa e rrugës e destinuar për qarkullimin e mjeteve; mund të ndahet në korsi.
- Bankina dhe trotuari nuk janë pjesë e karrexhatës.
- Kryqëzimet mund të jenë në të njëjtin nivel ose me nivele të ndryshme (me mbikalime dhe nënkalime).
- Qendra e banuar fillon dhe mbaron aty ku janë vendosur sinjalet përkatëse.

Përmbajtja e mësimeve

1. Carreggiata a doppio senso
   Rrugë me dy kahe
2. Strada a tre corsie per ogni senso di marcia
   Rrugë me tre korsi për kah
3. Strada a tre carreggiate
   Rrugë me tre karreggjata
4. Attraversamento pedonale
   Vendkalim këmbësorësh
5. Strade extraurbane principali
   Rrugë kryesore jashtë qendrave të banuara
6. Isola di traffico
   Ishull trafiku
7. Intersezione (incrocio) a raso
   Kryqëzim në të njëjtin nivel
8. Intersezione (incrocio) a livelli sfalsati
   Kryqëzim me nivele të ndryshme
9. Zona a traffico limitato
   Zonë me trafik të kufizuar
10. Passaggio a livello
    Kalim në nivel
11. Aree pedonali
    Zona këmbësorësh
12. Strada, definizione e caratteristiche
    Rruga: përkufizimi dhe karakteristikat
13. Autostrada, definizione e caratteristiche
    Autostrada: përkufizimi dhe karakteristikat
14. Carreggiata, definizione e caratteristiche
    Karreggjata: përkufizimi dhe karakteristikat
15. Corsia, definizione e caratteristiche
    Korsia, përkufizimi dhe karakteristikat
16. Corsia di accelerazione
    Korsia e përshpejtimit
17. Corsia di decelerazione
    Korsia e ngadalësimit
18. Banchina, significato e caratteristiche
    Bankina: kuptimi dhe karakteristikat

19. Marciapiede
Trotuari

20. Salvagente
Streha për këmbësorë

21. Passo carrabile
Hyrje automjetesh

22. Ciclomotori
Ciklomotorët

23. Tricicli a motore
Trerrotëshat me motor

24. Quadricicli
Kuadriciklet

25. Macchine agricole e operatrici
Makinat bujqësore dhe punuese

26. Caravan, significato e caratteristiche
Karavani: kuptimi dhe karakteristikat

27. Autocaravan (camper)
Kamperi

28. Motocicli, significato e caratteristiche
Motoçikletat: kuptimi dhe karakteristikat

29. Autoveicoli
Automjetet

30. Autovetture
Veturat

31. Rimorchi
Rimorkiot

32. Traffico intenso
Trafik i dendur

33. File di veicoli
Radhë automjetesh

34. Centro abitato
Qendra e banuar

35. Segnaletica stradale, spostamenti e rimozione
Sinjalistika rrugore: zhvendosja dhe heqja

36. Gare di velocità
Garat e shpejtësisë

37. Inquinamento delle strade
Ndotja e rrugëve

38. Comportamento del conducente
Sjellja e shoferit

39. Attenzione e prudenza del conducente
Vëmendja dhe kujdesi i drejtuesit

40. Persone anziane
Të moshuarit

41. Conducente e precedenze
Shoferi dhe përparësia

42. Vicinanza attraversamento pedonale
Pranë vendkalimit të këmbësorëve

43. Bambini al semaforo
Fëmijët te semafori

44. Guida di un veicolo in vicinanza di piazzole di fermata per scolari
Drejtimi pranë vendqëndrimeve të autobusëve të nxënësve

45. Guida di un veicolo in vicinanza di piazzole taxi
Drejtimi pranë stacioneve të taksive

46. Comportamento in presenza di ciclisti o pedoni
Sjellja në prani të çiklistëve ose këmbësorëve

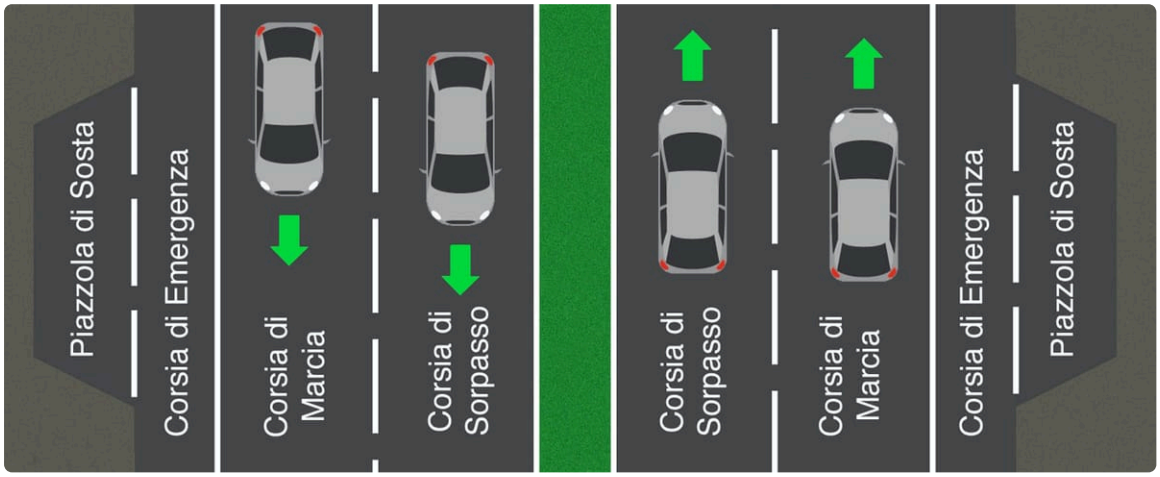
47. Comportamento in presenza di donne in gravidanza e carrozzine
Sjellja në prani të grave shtatzëna dhe karrocave të fëmijëve

Definizioni stradali e di traffico

Përkufizime të rrugës dhe trafikut

1 Carreggiata a doppio senso

Rrugë me dy kahe



La carreggiata del tipo rappresentato:

Rruga e llojit në figurë:

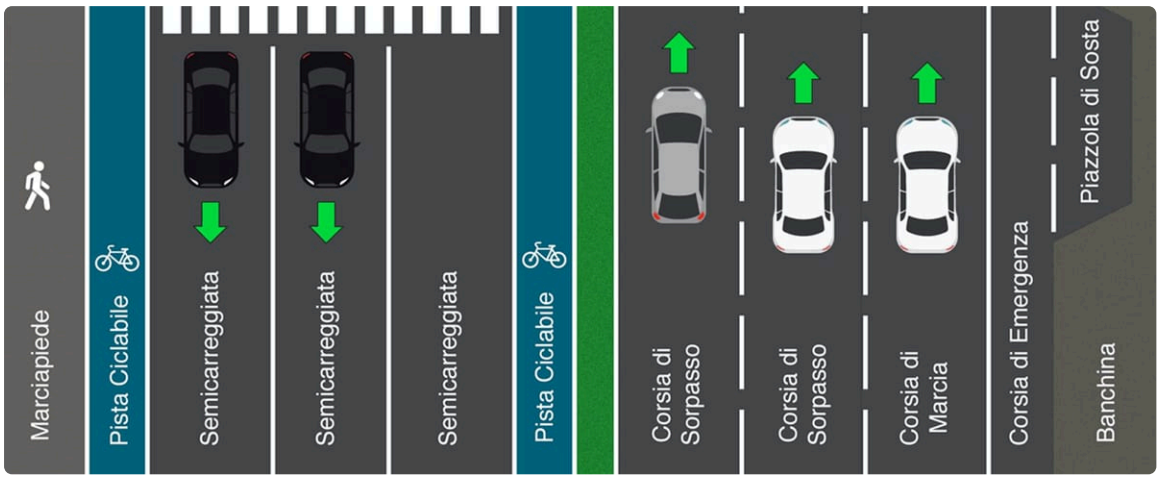
- È a doppio senso di circolazione
  Është me dy kahe
- Si può sorpassare anche in curva
  Mund të parakalohet edhe në kthesë
- Le corsie interne sono, di norma, riservate al sorpasso
  Korsitë e brendshme zakonisht janë për parakalim
- Non si può effettuare l'inversione di marcia
  Nuk mund të bëhet kthim mbrapsht

Attenzione: In una carreggiata extraurbana del tipo rappresentato NON si può sempre marciare per file parallele.

Kujdes: Në rrugë jashtë qendrave të banuara të këtij lloji NUK mund të ecet gjithmonë në radhë paralele.

2 Strada a tre corsie per ogni senso di marcia

Rrugë me tre korsi për kah

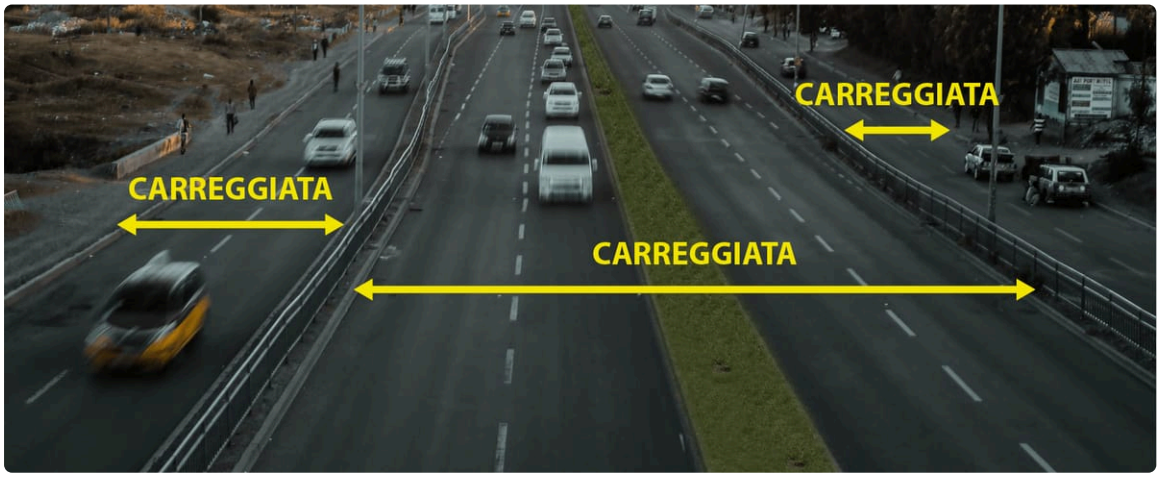


Nella strada rappresentata, per ogni senso di marcia, la corsia di destra è, di norma, dedicata alla marcia ordinaria e le corsie di centro e di sinistra sono dedicate al sorpasso. La strada rappresentata è composta da una carreggiata e da tre corsie per ogni senso di marcia.

Në rrugën e figurës, për çdo kah, korsia e djathtë zakonisht është për ecje normale dhe ajo e mesit e e majtë për parakalim. Rruga ka një karreggjatë dhe tre korsi për kah.

3 Strada a tre carreggiate

Rrugë me tre karreggjata



La strada rappresentata è composta da tre carreggiate e da otto corsie. Le carreggiate laterali sono, di norma, a senso unico e la carreggiata centrale è a doppio senso di circolazione. La strada rappresentata consente, di norma, il sorpasso anche in curva.

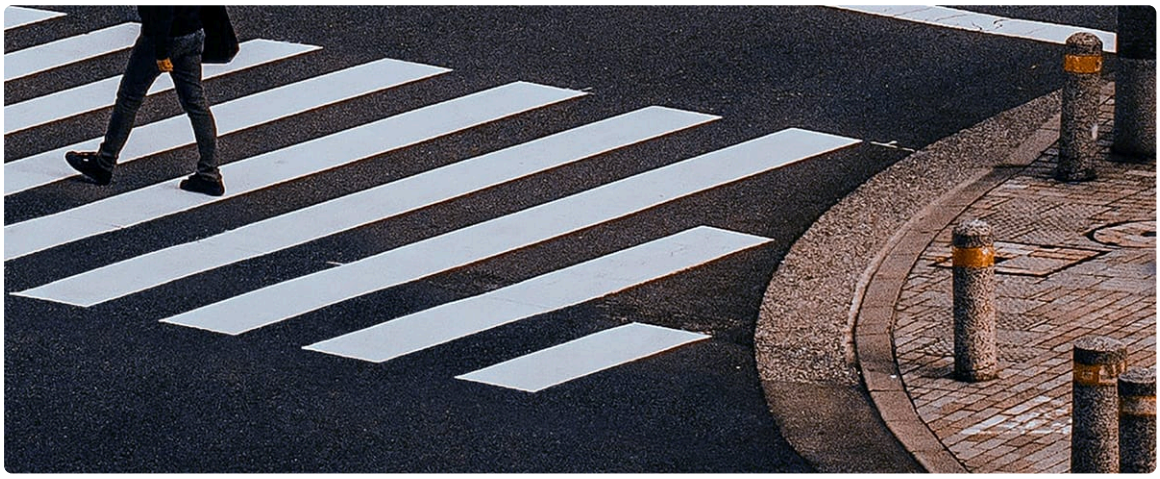
Rruga e figurës ka tre karreggjata dhe tetë korsi. Karreggjatat anësore zakonisht janë njëkahëshe dhe ajo qendrore me dy kahe. Zakonisht lejon parakalimin edhe në kthesë.

Attenzione: Attenzione a non confondere la corsia con la carreggiata. La carreggiata è formata da tutte le corsie.

Kujdes: Kujdes të mos ngatërroni korsinë me karreggjatën. Karreggjata përbëhet nga të gjitha korsitë.

4 Attraversamento pedonale

Vendkalim këmbësorësh



L'attraversamento pedonale:

Vendkalimi i këmbësorëve:

- Viene segnalato con strisce bianche parallele
  Shënohet me vija të bardha paralele
- È una parte della carreggiata sulla quale è vietata la fermata dei veicoli
  Është pjesë e rrugës ku ndalohet ndalimi i automjeteve
- È una parte della carreggiata, in cui i veicoli devono dare la precedenza ai pedoni, che attraversano sulle apposite strisce
  Është pjesë e rrugës ku automjetet duhet t'u japin përparësi këmbësorëve që kalojnë mbi vija
- È una parte della carreggiata destinata al transito dei pedoni che attraversano
  Është pjesë e rrugës për kalimin e këmbësorëve
- È una parte della carreggiata sulla quale è vietata la sosta dei veicoli
  Është pjesë e rrugës ku ndalohet qëndrimi i automjeteve

Attenzione: L'attraversamento pedonale NON è una parte della carreggiata vietata al transito dei veicoli.

Kujdes: Vendkalimi i këmbësorëve NUK është pjesë e rrugës e ndaluar për automjetet.

5 Strade extraurbane principali

Rrugë kryesore jashtë qendrave të banuara



Le strade extraurbane principali:

Rrugët kryesore jashtë qendrave të banuara (superstrada):

- Sono a carreggiate separate
  Kanë karreggjata të ndara
- Sono dotate di apposite aree di sosta
  Kanë zona të posaçme qëndrimi
- Non hanno incroci a raso che l'attraversano
  Nuk kanë kryqëzime në nivel
- Sono segnalate da cartelli stradali di inizio e fine
  Shënohen me tabela fillimi dhe fundi
- Vi possono circolare solo alcune categorie di veicoli a motore
  Në to mund të qarkullojnë vetëm disa kategori automjetesh me motor
- Vi si possono trovare intersezioni (incroci) a livelli sfalsati
  Mund të kenë kryqëzime në nivele të ndryshme
- Sono provviste di corsie di accelerazione per l'ingresso
  Kanë korsi përshpejtimi për hyrje

Attenzione: Le strade extraurbane principali NON possono essere ad un'unica carreggiata.

Kujdes: Rrugët kryesore jashtë qendrave të banuara NUK mund të kenë vetëm një karreggjatë

6 Isola di traffico

Ishull trafiku



L'isola di traffico:

Ishulli i trafikut:

- Serve a facilitare l'incanalamento dei veicoli verso varie direzioni
  Shërben për të drejtuar automjetet në drejtime të ndryshme
- È delimitata da strisce bianche continue
  Kufizohet me vija të bardha të vazhdueshme
- Può essere a raso o in rilievo (rialzata)
  Mund të jetë në nivel ose i ngritur
- Viene evidenziata mediante zebrature di colore bianco
  Shënohet me vija të bardha të pjerrëta
- È una parte della strada sulla quale è vietato il transito dei motocicli
  Është pjesë e rrugës ku ndalohet kalimi i motoçikletave
- Se a raso, è costituita da zebrature di colore bianco
  NËSE është në nivel, përbëhet nga vija të bardha të pjerrëta
- Se rialzata, è preceduta da zebrature di colore bianco
  NËSE është i ngritur, i paraprijnë vija të bardha të pjerrëta
- È una parte della strada sulla quale è vietato il transito dei veicoli
  Është pjesë e rrugës ku ndalohet kalimi i automjeteve

Attenzione: L'isola di traffico NON serve per il transito dei pedoni.

Kujdes: Ishulli i trafikut NUK shërben për kalimin e këmbësorëve.

7 Intersezione (incrocio) a raso

Kryqëzim në të njëjtin nivel



L'intersezione (incrocio) a raso:

Kryqëzimi në nivel:

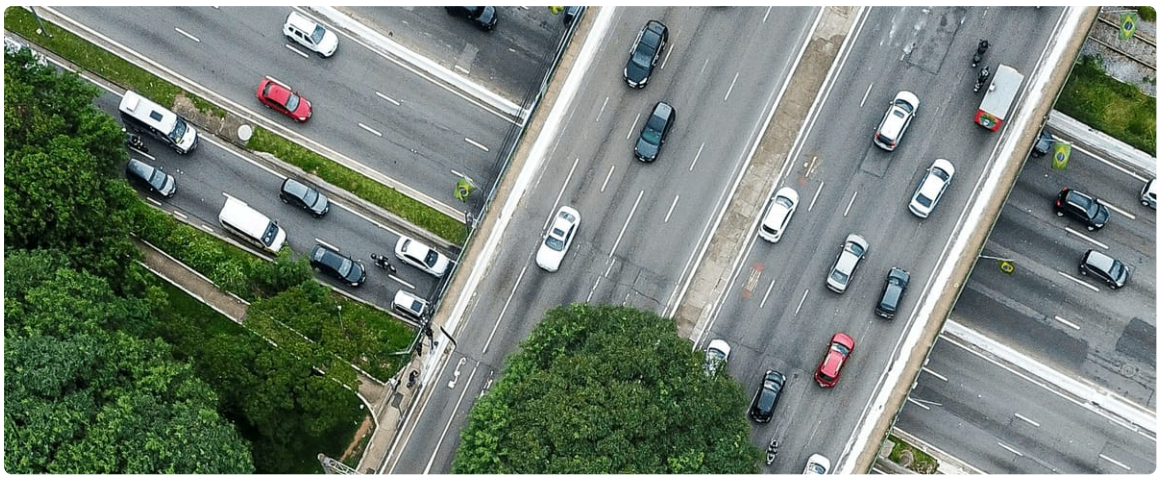
- Può essere regolata da semaforo
  Mund të rregullohet me semafor
- È un'intersezione di due o più strade poste allo stesso livello
  Është kryqëzim i dy ose më shumë rrugëve në të njëjtin nivel
- Richiede di fare attenzione ai veicoli provenienti dalle strade che si incrociano
  Kërkon kujdes ndaj automjeteve nga rrugët që kryqëzohen

Attenzione: L'intersezione (incrocio) a raso NON è un insieme di sovrappassi, sottopassi e rampe.

Kujdes: Kryqëzimi në nivel NUK është tërësi mbikalimesh, nënkalimesh dhe rampash.

8 Intersezione (incrocio) a livelli sfalsati

Kryqëzim me nivele të ndryshme



L'intersezione (incrocio) a livelli sfalsati:

Kryqëzimi në nivele të ndryshme:

- Comprende strade situate ad altezze diverse
  Përfshin rrugë në lartësi të ndryshme
- Facilita la circolazione, perché esclude l'incrocio diretto fra i veicoli
  Lehtëson qarkullimin sepse shmang kryqëzimin e drejtpërdrejtë të automjeteve
- Comprende rampe, sovrappassi o sottopassi
  Përfshin rampa, mbikalime ose nënkalime
- È munita di infrastrutture (rampe, sovrappassi, sottopassi) per il collegamento fra strade poste a livelli diversi
  Ka infrastruktura (rampa, mbikalime, nënkalime) për lidhjen e rrugëve në nivele të ndryshme

Attenzione: L'intersezione (incrocio) a livelli sfalsati NON è, di norma, regolata da semafori.

Kujdes: Kryqëzimi në nivele të ndryshme zakonisht NUK rregullohet me semafor.

9 Zona a traffico limitato

Zonë me trafik të kufizuar

Una zona a traffico limitato:

Zona me trafik të kufizuar:

- È un'area in cui può essere limitata la circolazione dei veicoli solo in alcune ore
  Është zonë ku qarkullimi mund të kufizohet vetëm në disa orë

- È un'area nella quale può essere limitata la circolazione solo di particolari categorie di veicoli
  Është zonë ku mund të kufizohet qarkullimi vetëm i disa kategorive automjetesh
- Vi possono circolare solo i veicoli autorizzati
  Mund të qarkullojnë vetëm automjetet e autorizuara
- È un'area nella quale può essere limitata la circolazione solo a particolari categorie di utenti
  Është zonë ku qarkullimi mund të kufizohet për disa kategori përdoruesish
- È delimitata da appositi segnali stradali di inizio e di fine
  Kufizohet me sinjale fillimi dhe fundi

Attenzione: Una zona a traffico limitato NON è un'area sempre vietata al transito dei veicoli a motore.

Kujdes: Zona me trafik të kufizuar NUK është gjithmonë e ndaluar për automjetet me motor.

10 Passaggio a livello

Kalim në nivel



In un passaggio a livello:

Në një kalim në nivel:

- Si possono trovare le barriere
  Mund të ketë barriera
- Si possono trovare le semibarriere
  Mund të ketë gjysmëbarriera
- Si possono trovare le luci rosse
  Mund të ketë drita të kuqe
- Si trovano i pannelli distanziometrici
  Ka tabela distance
- Si può trovare la croce di Sant'Andrea
  Mund të ketë kryqin e Shën Andreas

- Si può trovare un dispositivo di segnalazione acustica
  Mund të ketë pajisje sinjalizimi zanor

Attenzione: In un passaggio a livello NON si possono trovare le luci gialle lampeggianti.
Kujdes: Në një kalim në nivel NUK ka drita të verdha intermitente.

11 Aree pedonali

Zona këmbësorësh



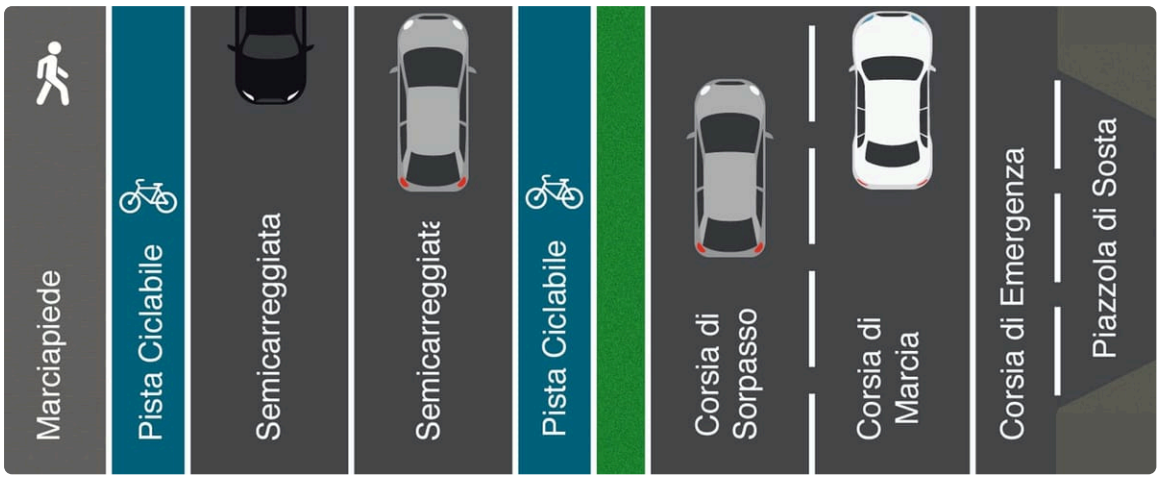
Nelle aree pedonali:

Në zonat e këmbësorëve:

- Possono transitare i veicoli ad emissione zero (elettrici), se espressamente consentito
  Mund të kalojnë automjetet me zero emetime (elektrike), nëse lejohet shprehimisht
- Possono transitare i pedoni
  Mund të kalojnë këmbësorët
- Possono transitare le biciclette
  Mund të kalojnë biçikletat
- Possono transitare i veicoli al servizio di persone diversamente abili
  Mund të kalojnë automjetet në shërbim të personave me aftësi të kufizuara
- Possono transitare i veicoli della polizia, con sirena e luce lampeggiante blu in funzione
  Mund të kalojnë automjetet e policisë me sirenë dhe dritë blu të ndezur
- Possono transitare gli autoveicoli dei vigili del fuoco, con luce lampeggiante blu e sirena in funzione
  Mund të kalojnë automjetet e zjarrfikësve me dritë blu dhe sirenë të ndezur

12 Strada, definizione e caratteristiche

Rruga: përkufizimi dhe karakteristikat



La strada è aperta alla circolazione dei pedoni, degli animali e dei veicoli.

Rruga është e hapur për qarkullimin e këmbësorëve, kafshëve dhe automjeteve.

La strada può:

Rruga mund:

- Essere suddivisa in carreggiate
  Të ndahet në karreggjata
- Comprendere le piste ciclabili
  Të përfshijë pista biçikletash
- Essere a senso unico di circolazione
  Të jetë njëkahëshe
- Essere a doppio senso di circolazione
  Të jetë me dy kahe

Attenzione: La strada comprende anche le banchine e i marciapiedi.

Kujdes: Rruga përfshin edhe bankinat dhe trotuaret.

13 Autostrada, definizione e caratteristiche

Autostrada: përkufizimi dhe karakteristikat



L'autostrada:

Autostrada:

- Non ha incroci a raso che l'attraversano
  Nuk ka kryqëzime në nivel
- È dotata di speciali corsie per l'ingresso e l'uscita dei veicoli
  Ka korsi të veçanta për hyrje dhe dalje
- È a carreggiate indipendenti o separate da spartitraffico
  Ka karreggjata të pavarura ose të ndara me ndarës qendror
- Deve essere lateralmente recintata
  Duhet të jetë e rrethuar anash

I motocicli con cilindrata di almeno 150 cm3 possono circolare in autostrada. Le macchine agricole non possono circolare in autostrada. Non tutti i tipi di veicoli possono circolare in autostrada. L'uscita dei veicoli dalle autostrade avviene tramite corsie di decelerazione.

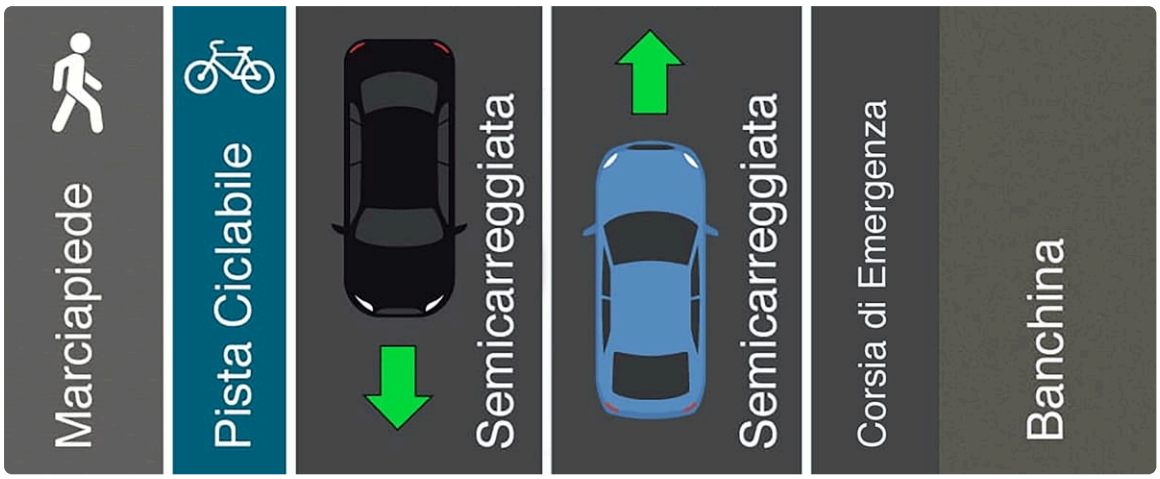
Motoçikletat me të paktën 150 cm³ mund të qarkullojnë në autostradë. Makinat bujqësore nuk mund. Jo të gjitha llojet e automjeteve mund të qarkullojnë në autostradë. Dalja bëhet përmes korsive të ngadalësimit.

Attenzione: Nelle autostrade NON possono circolare i ciclomotori e i motocicli con cilindrata fino a 125 cm3.

Kujdes: Në autostrada NUK mund të qarkullojnë ciklomotorët dhe motoçikletat deri 125 cm³.

14 Carreggiata, definizione e caratteristiche

Karreggjata: përkufizimi dhe karakteristikat



La carreggiata è la parte della strada destinata normalmente alla circolazione dei veicoli, non comprende le piste ciclabili e i marciapiedi e può essere:

Karreggjata është pjesa e rrugës për qarkullimin normal të automjeteve; nuk përfshin pistat e biçikletave dhe trotuaret, dhe mund të jetë:

- A senso unico di circolazione
  Njëkahëshe
- A doppio senso di circolazione
  Me dy kahe
- Suddivisa in corsie
  E ndarë në korsi

Fanno parte della carreggiata:

Pjesë e karreggjatës janë:

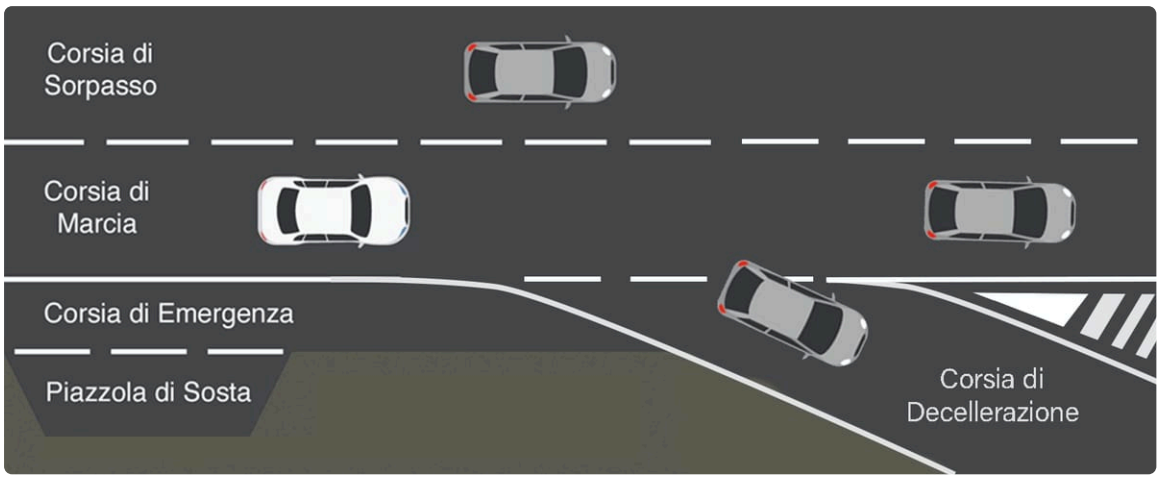
- Le corsie di marcia
  Korsitë e qarkullimit
- Gli attraversamenti ciclabili
  Kalimet e biçikletave
- Le corsie di sorpasso
  Korsitë e parakalimit

Attenzione: La carreggiata NON comprende le piazzole di sosta.

Kujdes: Karreggjata NUK përfshin vendet e qëndrimit anësor.

15 Corsia, definizione e caratteristiche

Korsia, përkufizimi dhe karakteristikat



La corsia è una parte della carreggiata che consente la circolazione di una sola fila di veicoli.

Korsia është pjesë e karreggjatës që lejon qarkullimin e vetëm një radhe automjetesh.

La corsia è limitata da strisce continue o discontinue e può essere:

Korsia kufizohet me vija të vazhdueshme ose të ndërprera dhe mund të jetë:

- Destinata alla normale marcia dei veicoli
  Për ecje normale të automjeteve
- Di accelerazione o di decelerazione
  Përshpejtimi ose ngadalësimi
- Vietata a taluni tipi di veicoli
  E ndaluar për disa lloje automjetesh
- Riservata alla circolazione di alcune categorie di veicoli (taxi, autobus, ecc.)
  E rezervuar për disa kategori (taksi, autobus etj.)
- Destinata ad effettuare sorpassi
  Për parakalim
- Destinata alle soste di emergenza, in caso di guasto o malessere
  Për ndalime urgjente në rast defekti ose sëmundjeje
- Riservata ai veicoli che intendono svoltare (corsia specializzata)
  E rezervuar për automjetet që kthehen (korsi e specializuar)
- Destinata al rallentamento dei veicoli in uscita dalle autostrade
  Për ngadalësimin e automjeteve që dalin nga autostrada

L'ente proprietario della strada può imporre che su una corsia i veicoli transitino ad una velocità minima obbligatoria.

Pronari i rrugës mund të vendosë shpejtësi minimale të detyrueshme në një korsi.

Attenzione: La corsia NON può essere a doppio senso di circolazione.

Kujdes: Korsia NUK mund të jetë me dy kahe.

16 Corsia di accelerazione

Korsia e përshpejtimit



La corsia di accelerazione:

Korsia e përshpejtimit:

- Facilita l'ingresso dei veicoli in autostrada o su strade extraurbane principali
  Lehtëson hyrjen në autostradë ose në rrugë kryesore jashtë qendrave të banuara
- Serve ad entrare correttamente in autostrada
  Shërben për hyrje të saktë në autostradë
- Viene utilizzata per aumentare la velocità
  Përdoret për të rritur shpejtësinë
- Serve per rientrare sulla carreggiata dell'autostrada dopo che si è usciti da un'area di servizio
  Shërben për t'u rikthyer në autostradë pas daljes nga zona e shërbimit

Attenzione: La corsia di accelerazione NON può essere utilizzata per il sorpasso.

Kujdes: Korsia e përshpejtimit NUK mund të përdoret për parakalim.

17 Corsia di decelerazione

Korsia e ngadalësimit



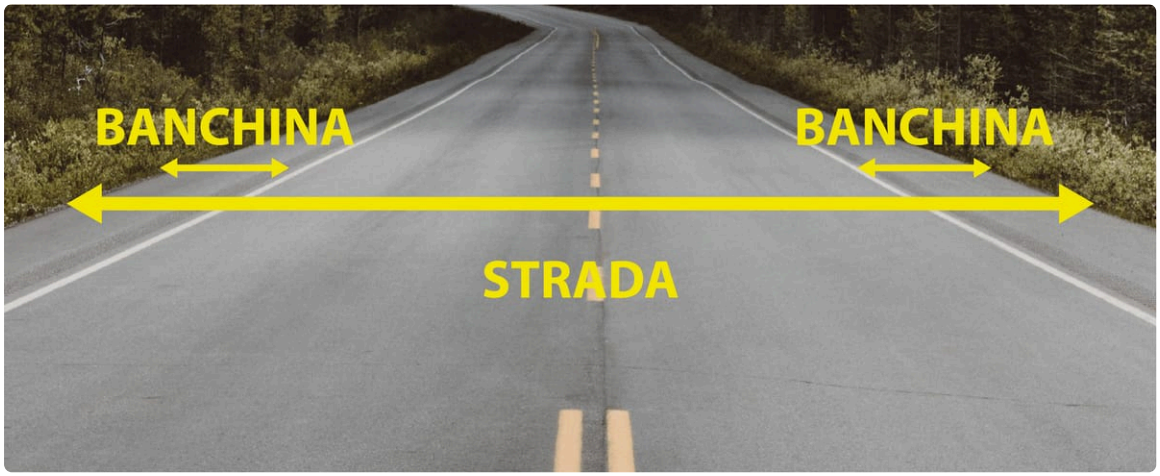
La corsia di decelerazione:

Korsia e ngadalësimit:

- Facilita l'uscita dei veicoli dall'autostrada
  Lehtëson daljen nga autostrada
- Serve per uscire correttamente da una strada extraurbana principale
  Shërben për dalje të saktë nga një rrugë kryesore jashtë qendrave të banuara
- Serve per uscire dalla carreggiata dell’autostrada ed entrare nell’area di servizio
  Shërben për të dalë nga autostrada dhe hyrë në zonën e shërbimit

18 Banchina, significato e caratteristiche

Bankina: kuptimi dhe karakteristikat



La banchina è parte della strada posta al di fuori della carreggiata, situata oltre la linea bianca continua di margine (della carreggiata stessa) e non consente, di norma, il transito ai veicoli.

Bankina është pjesa e rrugës jashtë karreggjatës, përtej vijës së bardhë të vazhdueshme anësore, dhe zakonisht nuk lejon kalimin e automjeteve.

Attenzione: La banchina NON è destinata alla sosta dei veicoli.

Kujdes: Bankina NUK është për qëndrimin e automjeteve.

19 Marciapiede

Trotuari



Il marciapiede è una parte della strada al di fuori della carreggiata, rialzata o delimitata in altro modo, destinata alla circolazione dei pedoni e consente la sosta dei veicoli solo in presenza di apposite strisce di parcheggio.

Trotuari është pjesë e rrugës jashtë karreggjatës, e ngritur ose e kufizuar ndryshe, për këmbësorët; lejon qëndrimin e automjeteve vetëm kur ka vija parkimi të posaçme.

20 Salvagente

Streha për këmbësorë



Il salvagente, posto in corrispondenza di attraversamenti pedonali, serve anche al riparo o alla sosta dei pedoni che attraversano la strada. Il salvagente facilita la salita e la discesa dei passeggeri da tram, filobus o autobus e può essere segnalato da colonnine luminose a luce gialla fissa.

Streha për këmbësorë, pranë vendkalimeve, shërben edhe për mbrojtjen ose pushimin e këmbësorëve që kalojnë rrugën. Lehtëson hipjen dhe zbritjen nga tramvaji, trolejbusi ose autobusi dhe mund të shënohet me shtylla me dritë të verdhë fikse.

Attenzione: Il salvagente NON serve a dividere i sensi di marcia in una strada a doppio senso di circolazione.

Kujdes: Streha NUK shërben për të ndarë kahet në një rrugë me dy kahe.

21 Passo carrabile

Hyrje automjetesh



Il passo carrabile consente ai veicoli di accedere alle proprietà private laterali alla strada (garage, cortili, ecc.). Il passo carrabile permette ai veicoli che circolano su una strada pubblica di accedere ad un'area laterale adibita alla sosta. Il passo carrabile deve essere corredato da apposito segnale, che riporti l'ente e il numero di autorizzazione. Il passo carrabile è una zona per l'accesso dei veicoli alle proprietà laterali alla strada. In corrispondenza del passo carrabile è consentita la fermata.

Hyrja e automjeteve lejon hyrjen në pronat private anësore (garazhe, oborre etj.) ose në një zonë anësore parkimi. Duhet të ketë sinjal me institucionin dhe numrin e autorizimit. Para saj lejohet ndalimi i shkurtër.

Attenzione: In corrispondenza del passo carrabile NON è consentita la sosta.

Kujdes: Para hyrjes së automjeteve NUK lejohet qëndrimi.

22 Ciclomotori

Ciklomotorët



I veicoli a due ruote, con motore termico fino a 50 cm3 di cilindrata e velocità massima di 45 km/h sono ciclomotori. I ciclomotori possono avere due o tre ruote. I ciclomotori sono soggetti a revisione dopo quattro anni dalla prima immatricolazione, successivamente ogni due anni.

Mjetet me dy rrota me motor termik deri 50 cm³ dhe shpejtësi maksimale 45 km/h janë ciklomotorë. Mund të kenë dy ose tre rrota. Kontrolli teknik bëhet pas katër vitesh nga regjistrimi i parë, pastaj çdo dy vjet.

23 Tricicli a motore

Trerrotëshat me motor



I tricicli a motore sono veicoli a motore a tre ruote simmetriche, di cilindrata superiore a 50 cm3 e hanno una velocità massima per costruzione superiore a 45 km/h. I tricicli a motore sono soggetti a revisione dopo quattro anni dalla prima immatricolazione, successivamente ogni due anni.

Trerrotëshat me motor kanë tre rrota simetrike, cilindratë mbi 50 cm³ dhe shpejtësi maksimale mbi 45 km/h. Kontrolli teknik bëhet pas katër vitesh nga regjistrimi i parë, pastaj çdo dy vjet.

24 Quadricicli

Kuadriciklet



I quadricicli sono veicoli a motore a quattro ruote e sono soggetti a revisione periodica. I quadricicli leggeri, ai fini della circolazione, sono assimilati ai ciclomotori e se alimentati a benzina hanno cilindrata del motore inferiore o pari a 50 cm3.La potenza dei quadricicli non leggeri è sempre inferiore o uguale a 15 kW.

Katërrotëshat janë mjete me motor me katër rrota dhe i nënshtrohen kontrollit periodik. Katërrotëshat e lehtë barazohen me ciklomotorët dhe, nëse janë me benzinë, kanë cilindratë deri 50 cm³. Fuqia e katërrotëshave jo të lehtë është gjithmonë deri 15 kW.

Attenzione: I quadricicli non leggeri, ai fini della circolazione, NON sono equiparati ai ciclomotori.

Kujdes: Katërrotëshat jo të lehtë NUK barazohen me ciklomotorët.

25 Macchine agricole e operatrici

Makinat bujqësore dhe punuese



Le macchine agricole possono circolare su strada per il proprio trasferimento se immatricolate e per il trasporto di prodotti agricoli per conto delle aziende agricole e forestali.

Makinat bujqësore mund të qarkullojnë në rrugë për zhvendosjen e tyre nëse janë të regjistruara dhe për transport produktesh bujqësore për fermat dhe pyjet.

Le macchine agricole e operatrici possono:

Makinat bujqësore dhe punuese mund të jenë:

- Essere a ruote o a cingoli
  Me rrota ose me zinxhirë
- Essere semoventi o trainate
  Vetëlëvizëse ose të tërhequra

Le macchine agricole operatrici possono essere dotate di speciali attrezzature per l'esecuzione di operazioni agricole. Le macchine operatrici possono essere veicoli sgombraneve.

Makinat bujqësore mund të kenë pajisje të veçanta për punë bujqësore. Makinat punuese mund të jenë borëpastruese.

Attenzione: Con la patente di categoria A NON si possono guidare tutte le macchine agricole.

Kujdes: Me patentën A NUK mund të drejtohen të gjitha makinat bujqësore.

26 Caravan, significato e caratteristiche

Karavani: kuptimi dhe karakteristikat



I caravan (roulottes) sono:

Karavanet (rulotet) janë:

- Rimorchi attrezzati per essere adibiti ad alloggio
  Rimorkio të pajisura për banim
- Utilizzabili come alloggio solo con veicolo fermo
  Të përdorshme për banim vetëm kur automjeti është i ndalur
- Muniti di targa
  Me targë

Attenzione: NON è possibile alloggiare nei caravan (roulottes) durante la circolazione.

Kujdes: NUK lejohet të qëndrosh në karavan gjatë qarkullimit.

27 Autocaravan (camper)

Kamperi



Le autocaravan (camper) sono veicoli aventi una speciale carrozzeria per essere adibiti al trasporto ed all'alloggio al massimo del numero di persone indicato nella carta di circolazione. Le autocaravan sono soggette a revisione periodica.

Kamperët janë automjete me karroceri të veçantë për transport dhe banim të numrit maksimal të personave të shënuar në lejen e qarkullimit. I nënshtrohen kontrollit periodik.

Attenzione: Sulle autocaravan (camper) NON è possibile viaggiare in piedi, nemmeno per brevi tratti.

Kujdes: Në kamper NUK lejohet të udhëtosh në këmbë, as për pjesë të shkurtra.

28 Motocicli, significato e caratteristiche

Motoçikletat: kuptimi dhe karakteristikat



I motocicli:

Motoçikletat:

- Sono veicoli a due ruote
  Janë mjete me dy rrota
- Hanno cilindrata superiore a 50 cm3
  Kanë cilindratë mbi 50 cm³
- Possono essere dotati di cambio automatico
  Mund të kenë marsh automatik
- Sono soggetti a revisione dopo quattro anni dalla prima immatricolazione, successivamente ogni due anni
  Kontrolli teknik bëhet pas katër vitesh nga regjistrimi i parë, pastaj çdo dy vjet

Attenzione: I ciclomotori non rientrano nella categoria dei motocicli.

Kujdes: Ciklomotorët nuk hyjnë në kategorinë e motoçikletave.

29 Autoveicoli

Automjetet



Gli autoveicoli sono veicoli a motore con almeno quattro ruote, esclusi i quadricicli. L'autobus viene classificato autoveicolo. L'autocarro è un autoveicolo. I quadricicli non sono autoveicoli.

Automjetet janë mjete me motor me të paktën katër rrota, përveç katërrotëshave. Autobusi dhe kamioni janë automjete. Katërrotëshat nuk janë automjete.

30 Autovetture

Veturat



L'autovettura è un veicolo a motore con quattro ruote, destinato al trasporto di massimo nove persone, compreso il conducente. L'autovettura fa parte degli autoveicoli. Le autovetture possono avere motore elettrico e sono soggette a revisione periodica.

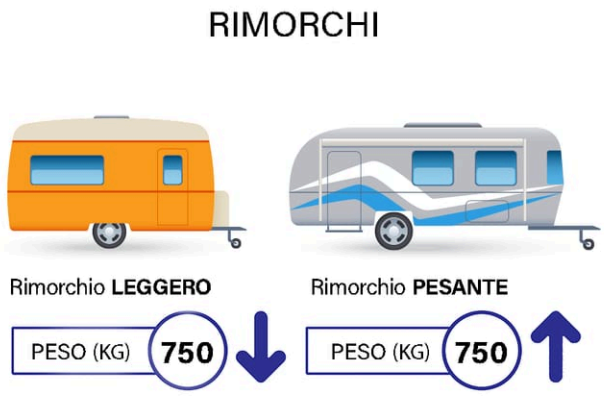
Vetura është automjet me katër rrota për transportin e maksimumi nëntë personave, përfshirë shoferin. Mund të ketë motor elektrik dhe i nënshtrohet kontrollit periodik.

Attenzione: L'autobus non è un'autovettura.

Kujdes: Autobusi nuk është veturë.

31 Rimorchi

Rimorkiot



I rimorchi o i semirimorchi sono veicoli privi di motore, destinati ad essere trainati. I rimorchi leggeri sono quelli di massa massima a pieno carico fino a 750 kg. Il caravan è un rimorchio.

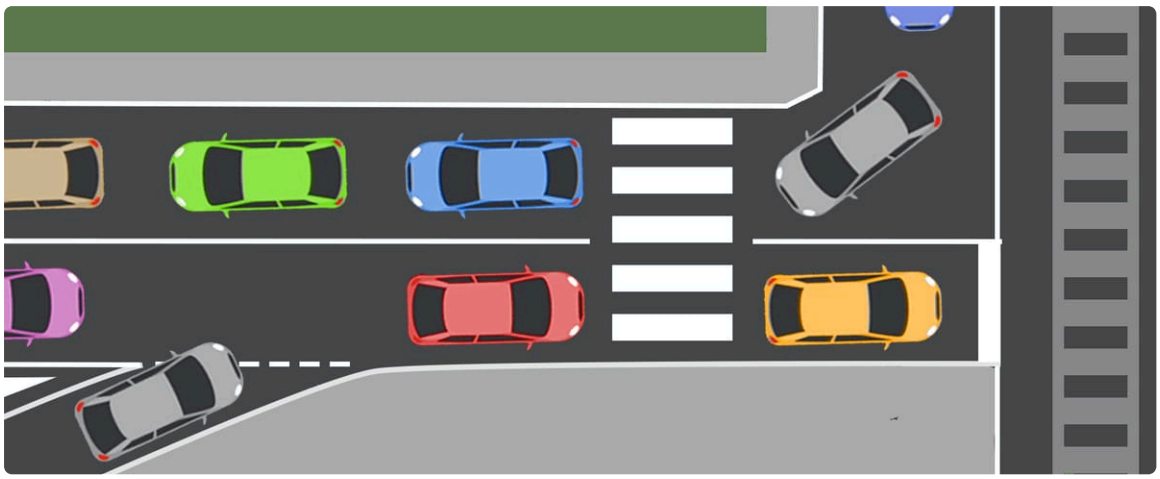
Rimorkiot dhe gjysmërimorkiot janë mjete pa motor që tërhiqen. Rimorkiot e lehta kanë masë maksimale deri 750 kg. Karavani është rimorkio.

Attenzione: L'autosnodato non è classificato rimorchio. L'autocaravan non è un rimorchio.

Kujdes: Autobusi me artikulim nuk është rimorkio. Kamperi nuk është rimorkio.

32 Traffico intenso

Trafik i dendur



In caso di traffico intenso o di formazione di code di veicoli:

Në trafik të dendur ose radhë automjetesh:

- Bisogna lasciare liberi gli incroci
  Duhen lënë të lira kryqëzimet
- Bisogna lasciare liberi i passaggi a livello e i binari del tram
  Duhen lënë të lira kalimet në nivel dhe shinat e tramvajit
- Bisogna lasciare liberi gli attraversamenti pedonali e quelli ciclabili
  Duhen lënë të lira vendkalimet e këmbësorëve dhe të biçikletave
- Bisogna lasciare libere le immissioni stradali (incroci, confluenze, ingressi dei parcheggi, ecc.)
  Duhen lënë të lira hyrjet në rrugë (kryqëzime, bashkime, hyrje parkingjesh etj.)

Attenzione: NON bisogna lasciare liberi gli ingressi delle abitazioni private in caso di formazione di code di veicoli.

Kujdes: NUK është e detyrueshme të lihen të lira hyrjet e shtëpive private kur formohen radhë.

33 File di veicoli

Radhë automjetesh

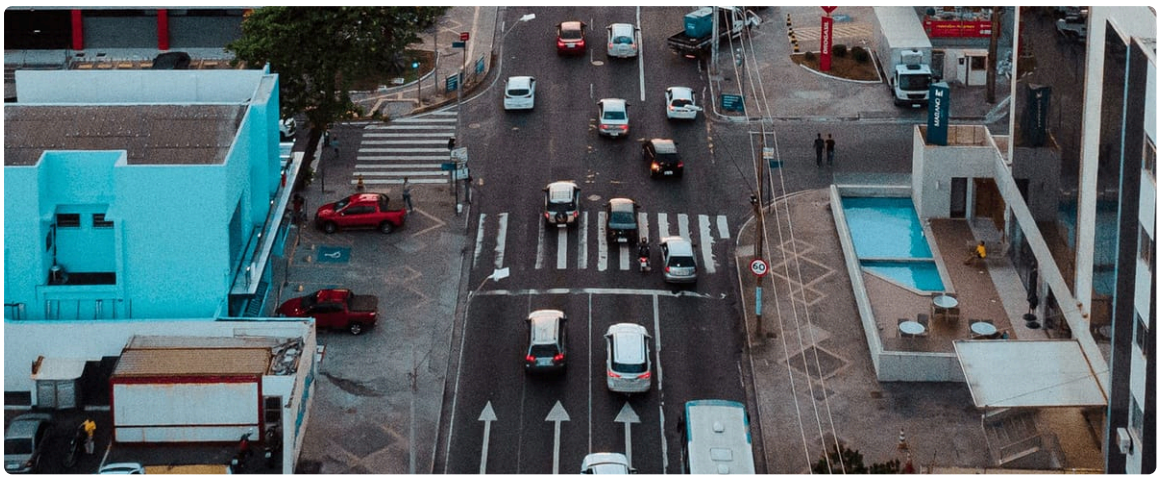


Quando si viaggia in fila con altri veicoli, non bisogna limitarsi a osservare solamente il veicolo che precede, ma occorre porre attenzione anche in lontananza, per controllare la situazione del traffico. Per agevolare il traffico, è opportuno lasciare liberi gli sbocchi delle strade laterali quando si viaggia dietro ad una fila di veicoli. Quando si viaggia in fila con altri veicoli, bisogna mantenere ugualmente la distanza di sicurezza. Per una maggiore sicurezza, quando si viaggia in fila con altri veicoli, è opportuno non avvicinarsi troppo al veicolo che precede.

Kur ecën në radhë, nuk duhet parë vetëm automjeti përpara, por edhe larg, për të kontrolluar trafikun. Për ta lehtësuar trafikun, duhen lënë të lira daljet e rrugëve anësore. Në radhë duhet mbajtur gjithashtu distanca e sigurisë dhe mos iu afro shumë automjetit përpara.

34 Centro abitato

Qendra e banuar



Entrando in un centro abitato:

Duke hyrë në një qendër të banuar:

- Bisogna tenere conto che può cambiare spesso la precedenza agli incroci
  Duhet pasur parasysh se përparësia në kryqëzime mund të ndryshojë shpesh
- Bisogna tenere conto che il flusso della circolazione viene spesso intralciato o interrotto da veicoli che sono fermi, che partono o che cambiano direzione
  Duhet pasur parasysh se qarkullimi pengohet shpesh nga automjete të ndalura, që nisen ose ndryshojnë drejtim
- Bisogna tenere conto che gli altri utenti della strada (quali pedoni e ciclisti) si mescolano maggiormente con il traffico motorizzato
  Duhet pasur parasysh se këmbësorët dhe çiklistët përzihen më shumë me trafikun
- Bisogna essere più attenti, prudenti e tolleranti, a causa del maggior numero di utenti che interagiscono nell'ambiente urbano
  Duhet të jesh më i vëmendshëm, i matur dhe tolerant, për shkak të numrit më të madh të përdoruesve
- Bisogna continuare a mantenere la concentrazione alla guida anche se potrebbero aumentare i motivi per distrarsi
  Duhet ruajtur përqendrimi edhe kur shtohen shkaqet e shpërqendrimit

35 Segnaletica stradale, spostamenti e rimozione

Sinjalistika rrugore: zhvendosja dhe heqja



È vietato spostare o imbrattare la segnaletica stradale. È vietato rimuovere la segnaletica stradale. Spostare la segnaletica stradale può comportare pericolo grave per gli altri utenti della strada.

Ndalohet zhvendosja ose ndotja e sinjalistikës rrugore. Ndalohet heqja e saj. Zhvendosja mund të shkaktojë rrezik serioz për përdoruesit e tjerë

36 Gare di velocità

Garat e shpejtësisë



Sulle strade pubbliche è vietato gareggiare in velocità. Il conducente che partecipa a gare di velocità non autorizzate su aree pubbliche è punito con la reclusione come anche chi scommette su veicoli che partecipano a gare di velocità.

Në rrugët publike ndalohen garat e shpejtësisë. Shoferi që merr pjesë në gara të paautorizuara dënohet me burg, ashtu si edhe kush vë baste mbi to.

37 Inquinamento delle strade

Ndotja e rrugëve



È vietato lanciare dal finestrino mozziconi di sigaretta accesi, è molto pericoloso soprattutto se sopraggiungono veicoli a due ruote e farlo in prossimità di boschi o aree verdi potrebbe causare incendi. È vietato spargere fango o detriti sulle strade con le ruote sporche dei veicoli. Il conducente che si accorge che il suo veicolo perde olio deve compiere tutte le azioni necessarie per evitare pericoli per altri utenti. Il conducente che si accorga che il suo veicolo ha forti perdite di olio o carburante, deve immediatamente avvisare l'ente proprietario della strada o gli organi di polizia. Alla guida di un veicolo il conducente deve procedere a bassa velocità sopra le pozzanghere. Se, uscendo da un sentiero fangoso, si sporca notevolmente la strada, si può incorrere in una sanzione amministrativa. Per evitare di sporcare la carreggiata, bisogna pulire le ruote del veicolo, prima di uscire da un sentiero fangoso.

Ndalohet hedhja e bishtave të cigareve të ndezura nga dritarja: është shumë e rrezikshme, sidomos për mjetet me dy rrota, dhe pranë pyjeve mund të shkaktojë zjarre. Ndalohet hedhja e baltës ose mbeturinave në rrugë me rrota të ndotura. Shoferi që vëren se automjeti humb vaj duhet të veprojë për të shmangur rreziqet; nëse humbjet e vajit ose karburantit janë të mëdha, duhet të njoftojë menjëherë pronarin e rrugës ose policinë. Mbi pellgje duhet ecur ngadalë. Nëse dalja nga një shteg me baltë e ndot shumë rrugën, mund të gjobitesh; prandaj pastro rrotat para daljes.

38 Comportamento del conducente

Sjellja e shoferit



Quando si avvicina ad un incrocio, il conducente deve sempre usare la massima prudenza, anche quando gli altri conducenti devono dargli la precedenza.

Duke iu afruar kryqëzimit, shoferi duhet të jetë gjithmonë shumë i matur, edhe kur të tjerët duhet t'i japin përparësi.

Il conducente di un veicolo, oltre a rispettare le norme specifiche della circolazione deve:

Shoferi, përveç rregullave të qarkullimit, duhet:

- Tenere un rapporto corretto e tollerante verso gli altri utenti della strada
  Të ketë sjellje korrekte dhe tolerante me përdoruesit e tjerë
- Tutelare la propria e l'altrui sicurezza
  Të mbrojë sigurinë e vet dhe të të tjerëve
- Rispettare gli agenti del traffico e collaborare con essi
  Të respektojë policët e trafikut dhe të bashkëpunojë me ta
- Cercare di prevedere il comportamento degli altri utenti
  Të përpiqet të parashikojë sjelljen e të tjerëve
- Essere paziente e tollerante anche in caso di rallentamento della circolazione
  Të jetë i durueshëm edhe kur trafiku ngadalësohet

Il conducente di un veicolo non deve fare sempre affidamento sul comportamento degli altri, che può non essere corretto. Il conducente di un veicolo non può pretendere di passare per primo quando sorge il dubbio che non gli venga concessa la precedenza. Il diritto di precedenza non autorizza il conducente ad attraversare l'incrocio senza usare prudenza.

Shoferi nuk duhet të mbështetet gjithmonë te sjellja e të tjerëve, që mund të mos jetë e saktë. Nuk mund të pretendojë të kalojë i pari kur dyshon se nuk do t'i jepet përparësia. Përparësia nuk lejon kalimin e kryqëzimit pa maturi.

Attenzione: Il conducente NON deve dare segni di impazienza, se il veicolo che sta davanti procede troppo lentamente.

Kujdes: Shoferi NUK duhet të tregojë padurim nëse automjeti përpara ecën shumë ngadalë.

39 Attenzione e prudenza del conducente

Vëmendja dhe kujdesi i drejtuesit



Un incidente, anche a bassa velocità, potrebbe creare gravi problemi fisici a pedoni, ciclisti e motociclisti, se coinvolti. Bisogna controllare frequentemente nello specchietto retrovisore se sopraggiunge un ciclista o un motociclista. Il conducente, dopo aver posteggiato il veicolo al lato della carreggiata, prima di aprire lo sportello deve controllare che non sopraggiungano ciclisti o motociclisti. I montanti interni degli autoveicoli condizionano la visibilità e riducono la possibilità di vedere un ciclista o un motociclista.

Një aksident, edhe me shpejtësi të ulët, mund t'u shkaktojë dëme të rënda këmbësorëve, çiklistëve dhe motoristëve. Duhet parë shpesh në pasqyrë nëse vjen një çiklist ose motorist. Pasi parkon anës rrugës, para se të hapësh derën, sigurohu që nuk vijnë çiklistë ose motoristë. Shtyllat e brendshme të karrocerisë kufizojnë dukshmërinë dhe mundësinë për të parë një çiklist ose motorist.

Bisogna usare maggiore prudenza nei confronti:

Duhet më shumë maturi ndaj:

- Delle persone diversamente abili
  Personave me aftësi të kufizuara
- Delle persone anziane
  Të moshuarve
- Dei bambini che attraversano la strada
  Fëmijëve që kalojnë rrugën
- Dei conducenti che dimostrano una guida incerta
  Shoferëve që drejtojnë me pasiguri

- Dei conducenti di veicoli adattati per persone diversamente abili
  Shoferëve të automjeteve të përshtatura për persona me aftësi të kufizuara
- Delle persone in bicicletta e di quelle con scarsa capacità di movimento
  Personave me biçikletë dhe atyre me lëvizshmëri të kufizuar

Attenzione: NON bisogna usare maggiore prudenza nei confronti dei conducenti di tricicli a motore e di autoveicoli elettrici.

Kujdes: NUK duhet më shumë maturi ndaj shoferëve të trerrotëshave me motor dhe automjeteve elektrike.

40 Persone anziane

Të moshuarit



Quando le persone anziane attraversano la carreggiata bisogna tenere presente che:

Kur të moshuarit kalojnë rrugën duhet pasur parasysh se:

- Potrebbero non fare adeguata attenzione ai veicoli
  Mund të mos u kushtojnë vëmendje të mjaftueshme automjeteve
- Potrebbero fermarsi improvvisamente al centro della strada
  Mund të ndalojnë papritur në mes të rrugës
- Potrebbero non guardare né a destra, né a sinistra
  Mund të mos shikojnë as djathtas as majtas
- Data la loro età, non reagiscono prontamente alle situazioni di pericolo
  Për shkak të moshës nuk reagojnë shpejt ndaj rrezikut

Quando le persone anziane attraversano la carreggiata non bisogna avvicinarsi troppo con il veicolo, per evitare che si sentano minacciati e reagiscano con movimenti pericolosi. Le persone anziane che attraversano la carreggiata sono esposte a maggiori pericoli, perché le loro capacità visive e uditive non sono più eccellenti e perché potrebbero valutare male la velocità dei veicoli che sopraggiungono.

Kur të moshuarit kalojnë rrugën, mos iu afro shumë me automjet, që të mos ndihen të kërcënuar dhe të bëjnë lëvizje të rrezikshme. Ata janë më të ekspozuar sepse shikimi dhe dëgjimi nuk janë më të përsosur dhe mund ta vlerësojnë keq shpejtësinë e automjeteve.

Attenzione: Quando le persone anziane attraversano la carreggiata NON bisogna lampeggiare e suonare il clacson per farle attraversare rapidamente.

Kujdes: Kur të moshuarit kalojnë rrugën NUK duhet ndezur dritat ose përdorur boria që të kalojnë shpejt.

41 Conducente e precedenze

Shoferi dhe përparësia



Il conducente deve:

Shoferi duhet:

- Fermarsi e dare la precedenza al pedone non vedente con il bastone bianco che si accinge ad attraversare la strada fuori dalle strisce pedonali
  Të ndalojë dhe t'i japë përparësi këmbësorit të verbër me shkop të bardhë që do kalojë jashtë vijave
- Fermarsi e facilitare l'attraversamento al pedone non vedente con il bastone bianco che attraversa la strada fuori dalle strisce pedonali
  Të ndalojë dhe ta lehtësojë kalimin e këmbësorit të verbër me shkop të bardhë jashtë vijave
- Dare la precedenza al pedone non vedente con il bastone bianco che attraversa la strada fuori dalle strisce pedonali, anche se non è accompagnato da un cane guida
  T'i japë përparësi këmbësorit të verbër me shkop të bardhë jashtë vijave, edhe pa qen udhëheqës
- Fermarsi per concedere la precedenza al pedone sordocieco che, con il bastone bianco-rosso, attraversa la strada fuori dalle strisce pedonali
  Të ndalojë për t'i dhënë përparësi këmbësorit të shurdhër e të verbër me shkop bardh e kuq jashtë vijave

- Dare la precedenza al pedone con il bastone bianco o bianco-rosso che attraversa la strada, anche se è fuori dalle strisce di un attraversamento pedonale
  T'i japë përparësi këmbësorit me shkop të bardhë ose bardh e kuq, edhe jashtë vendkalimit
- Fermarsi quando un pedone non vedente con il bastone bianco si accinge ad attraversare la strada, evitando di frenare bruscamente per non spaventarlo
  Të ndalojë kur një këmbësor i verbër me shkop të bardhë do të kalojë, duke shmangur frenimin e menjëhershëm që të mos e trembë

Attenzione: Il conducente NON deve accelerare per sgombrare rapidamente la carreggiata quando un pedone non vedente con il bastone bianco attraversa la strada senza cane guida.

Kujdes: Shoferi NUK DUHET të përshpejtojë për të liruar rrugën kur një këmbësor i verbër me shkop të bardhë kalon pa qen udhëheqës.

42 Vicinanza attraversamento pedonale

Pranë vendkalimit të këmbësorëve



In vicinanza di un attraversamento pedonale, il conducente deve considerare che:

Pranë vendkalimit të këmbësorëve shoferi duhet të ketë parasysh se:

- Il pedone, nell'attraversare la strada, può diventare insicuro e ritornare improvvisamente indietro
  Këmbësori mund të bëhet i pasigurt dhe të kthehet papritur mbrapa
- Le persone anziane solitamente attraversano lentamente e con difficoltà
  Të moshuarit zakonisht kalojnë ngadalë dhe me vështirësi
- Le reazioni dei bambini che attraversano sono imprevedibili e, quindi, possono creare pericolo
  Reagimet e fëmijëve janë të paparashikueshme dhe mund të krijojnë rrezik
- I bambini potrebbero avanzare sulle strisce, per poi tornare indietro improvvisamente, senza motivo apparente
  Fëmijët mund të ecin mbi vija e pastaj të kthehen papritur pa arsye të dukshme

- Il pedone potrebbe fermarsi improvvisamente sulle strisce dell'attraversamento pedonale
  Këmbësori mund të ndalojë papritur mbi vija
- I pedoni, in special modo i bambini, possono sbucare all'improvviso tra i veicoli parcheggiati
  Këmbësorët, sidomos fëmijët, mund të dalin papritur mes automjeteve të parkuara
- I veicoli parcheggiati in prossimità delle strisce impediscono la visuale dei pedoni
  Automjetet e parkuara pranë vijave pengojnë pamjen e këmbësorëve

Attenzione: In vicinanza di un attraversamento pedonale, il conducente NON deve aspettarsi dai bambini una reazione rapida e un comportamento corretto.

Kujdes: Pranë vendkalimit shoferi NUK duhet të presë nga fëmijët reagim të shpejtë dhe sjellje të saktë.

43 Bambini al semaforo

Fëmijët te semafori



Quando vi sono bambini fermi al semaforo bisogna usare prudenza:

Kur ka fëmijë që presin te semafori duhet maturi:

- In quanto potrebbero attraversare improvvisamente la strada appena la luce del semaforo veicolare passa dal verde al giallo
  Sepse mund të kalojnë papritur sapo semafori i automjeteve kalon nga jeshil në të verdhë
- In quanto potrebbero attraversare velocemente la strada anche con il rosso, ritenendo che duri troppo
  Sepse mund të kalojnë shpejt edhe me të kuqe, duke menduar se zgjat shumë
- Perché potrebbero spingersi a vicenda e finire sulla carreggiata, scendendo dal marciapiede quando per loro il semaforo è ancora rosso
  Sepse mund të shtyjnë njëri-tjetrin dhe të përfundojnë në rrugë, ose të zbresin nga trotuari kur për ta është ende e kuqe

Prima di impegnare un incrocio, dopo che è scattata la luce verde del semaforo, il conducente deve attendere che i pedoni abbiano finito di attraversare la strada.

Para hyrjes në kryqëzim, pas ndezjes së jeshiles, shoferi duhet të presë që këmbësorët të përfundojnë kalimin.

Attenzione: Quando vi sono bambini fermi al semaforo, NON si può essere certi che attraversino la strada solo quando il semaforo pedonale abbia la luce verde accesa.

Kujdes: Kur fëmijët presin te semafori, NUK mund të jesh i sigurt se do kalojnë vetëm me jeshile.

44 Guida di un veicolo in vicinanza di piazzole di fermata per scolari

Drejtimi pranë vendqëndrimeve të autobusëve të nxënësve



Alla guida di un veicolo, in vicinanza di una piazzola di fermata di autobus che trasporta scolari:

Duke drejtuar pranë një stacioni të autobusit të shkollës:

- Occorre fare attenzione ai bambini che potrebbero aver iniziato ad attraversare la carreggiata nascosti dall'autobus
  Duhet kujdes me fëmijët që mund të kenë filluar të kalojnë të fshehur nga autobusi
- Occorre fare attenzione ai bambini, che potrebbero attraversare di corsa la strada per salire sullo scuolabus
  Duhet kujdes me fëmijët që mund të vrapojnë për të hipur në autobus
- Occorre prepararsi a frenare, nel caso in cui dei bambini attraversino improvvisamente la strada
  Duhet të jesh gati të frenosh nëse fëmijët kalojnë papritur
- Occorre essere prudenti e tenere conto dei comportamenti imprevedibili dei bambini
  Duhet maturi dhe parashikim i sjelljeve të paparashikueshme të fëmijëve
- Può accadere che i bambini scendano dall'autobus senza fare attenzione ai veicoli che sopraggiungono
  Fëmijët mund të zbresin nga autobusi pa i kushtuar vëmendje automjeteve

- Bisogna rallentare particolarmente se vi è lo scuolabus
  Duhet ngadalësuar veçanërisht kur ka autobus shkollor

45 Guida di un veicolo in vicinanza di piazzole taxi

Drejtimi pranë stacioneve të taksive



Il conducente, in vicinanza di un posteggio riservato ai taxi:

Shoferi, pranë një stacioni taksish:

- Deve rallentare ed eventualmente fermarsi se vi sono pedoni che attraversano la strada, senza guardare
  Duhet të ngadalësojë dhe, nëse duhet, të ndalojë nëse këmbësorët kalojnë pa parë
- Deve fare attenzione ai pedoni che salgono o scendono dal taxi
  Duhet kujdes me këmbësorët që hipin ose zbresin nga taksia
- Deve fare attenzione ai pedoni, che possono attraversare improvvisamente la strada senza le dovute precauzioni
  Duhet kujdes me këmbësorët që mund të kalojnë papritur pa kujdes

Il conducente di un veicolo diverso dai taxi non può sostare nei posteggi riservati ai taxi.

Shoferi i një automjeti që nuk është taksi nuk mund të qëndrojë në vendet e rezervuara për taksi.

Attenzione: Il conducente, in vicinanza di un posteggio riservato ai taxi, NON deve dare la precedenza ai taxi che s'immettono sulla strada.

Kujdes: Shoferi pranë stacionit të taksive NUK duhet t'u japë përparësi taksive që hyjnë në rrugë.

46 Comportamento in presenza di ciclisti o pedoni

Sjellja në prani të çiklistëve ose këmbësorëve



Quando la carreggiata è occupata da ciclisti o pedoni:

Kur rruga është e zënë nga çiklistë ose këmbësorë:

- Per sorpassarli è prudente mantenere un'adeguata distanza di sicurezza laterale
  Për t'i parakaluar duhet mbajtur distancë anësore sigurie e përshtatshme
- Non è prudente sorpassarli se non si può rispettare una distanza laterale sufficiente
  Nuk është e matur t'i parakalosh nëse nuk mund të mbash distancë anësore të mjaftueshme
- Il conducente che intende sorpassare, deve usare molta prudenza
  Shoferi që do të parakalojë duhet të jetë shumë i matur

Poiché la marcia dei ciclisti a volte avviene con leggeri sbandamenti, il conducente di un veicolo deve tener conto di tale particolarità, in caso di sorpasso. Quando la carreggiata extraurbana è occupata da ciclisti o pedoni, è consigliabile suonare il clacson prima di sorpassarli.

Meqë çiklistët ndonjëherë ecin me lëkundje të lehta, drejtuesi i një mjeti duhet ta marrë parasysh këtë veçori gjatë parakalimit. Kur karrexhata jashtë qendrës së banuar është e zënë nga çiklistë ose këmbësorë, këshillohet t'i biesh borisë para se t'i parakalosh.

Attenzione: Il conducente che intende sorpassare ciclisti o pedoni che occupano la carreggiata NON deve mantenere una distanza laterale di almeno 2 metri ma un'adeguata distanza di sicurezza laterale.

Kujdes: Drejtuesi që synon të parakalojë çiklistë ose këmbësorë në karrexhatë NUK duhet të mbajë një distancë anësore prej të paktën 2 metrash, por një distancë anësore sigurie të përshtatshme.

47 Comportamento in presenza di donne in gravidanza e carrozzine

Sjellja në prani të grave shtatzëna dhe karrocave të fëmijëve



Il conducente deve consentire ad una donna incinta di attraversare la strada senza metterle fretta e non deve avvicinarsi troppo con il veicolo, per evitare di spaventarla. Bisogna usare maggiore prudenza nei confronti delle donne in stato di gravidanza che attraversano la strada e nei confronti dei pedoni che spingono una carrozzina per bambini. Quando si parcheggia un veicolo è vietato ostruire eventuali scivoli del marciapiede per non impedire il passaggio di pedoni che spingono una carrozzina per bambini.

Shoferi duhet ta lërë një grua shtatzënë të kalojë pa e nxituar dhe të mos afrohet shumë që të mos e trembë. Duhet më shumë maturi ndaj grave shtatzëna dhe këmbësorëve me karrocë fëmijësh. Kur parkon ndalohet bllokimi i pjerrësive të trotuarit që të mos pengohen këmbësorët me karrocë.

E mbarove kapitullin 1. Vazhdo falas në internet

Përkufizimet rrugore janë vetëm fillimi: programi i provimit ka edhe **24** tema dhe **566** mësime. Regjistrohu në Quiz Patente B për të zhbllokuar gjithë teorinë, në italisht me përkthimin shqip.

- E gjithë teoria e patentës B, në italisht me përkthimin shqip
- 7140 pyetje zyrtare me përgjigje, të përkthyera në shqip
- Simulime provimi me korrigjim dhe statistika të gabimeve
- Teoria dhe testet të përkthyera në 12 gjuhë
- Përparimi yt i ruajtur: vazhdo aty ku e le, edhe nga telefoni

Regjistrohu falas dhe vazhdo →

quiz-patente-b.it/registrati

Çfarë të pret në kapitujt e ardhshëm

2. Segnali di pericolo
   Sinjale rreziku
3. Segnali di divieto
   Sinjale ndalimi
4. Segnali di obbligo
   Sinjale detyrimi
5. Segnali di precedenza
   Sinjale përparësie
6. Segnaletica orizzontale e segni sugli ostacoli
   Sinjalistika horizontale dhe shenjat mbi pengesa
7. Semafori e segnalazioni degli agenti
   Semaforët dhe sinjalet e policëve
8. Segnali di indicazione
   Sinjale treguese
9. Segnali complementari, temporanei e di cantiere
   Sinjale plotësuese, të përkohshme dhe të kantierit
10. Pannelli integrativi
    Tabela plotësuese
11. Limiti di velocità e pericolo nella circolazione
    Kufijtë e shpejtësisë dhe rreziku në qarkullim
12. Distanza di sicurezza
    Distanca e sigurisë
13. Norme di circolazione e comportamento
    Rregullat e qarkullimit dhe sjellja
14. Precedenze agli incroci
    Përparësia në kryqëzime
15. Norme sul sorpasso
    Rregullat e parakalimit
16. Fermata, sosta, arresto e partenza
    Ndalimi i shkurtër, qëndrimi, ndalimi dhe nisja
17. Ingombro della carreggiata, autostrade, carico e traino
    Zënia e rrugës, autostradat, ngarkesa dhe tërheqja

18. Luci, dispositivi acustici, spie e simboli
Dritat, pajisjet zanore, treguesit dhe simbolet

19. Cinture di sicurezza, casco e dispositivi di sicurezza
Rripat e sigurimit, kaska dhe pajisjet e sigurisë

20. Patenti, documenti, punti e sanzioni
Patentat, dokumentet, pikët dhe sanksionet

21. Incidenti stradali e comportamento
Aksidentet rrugore dhe sjellja

22. Alcol, droghe, farmaci e primo soccorso
Alkooli, drogat, ilaçet dhe ndihma e parë

23. Responsabilità civile, penale e assicurazione RCA
Përgjegjësia civile, penale dhe sigurimi i automjeteve

24. Consumi, ambiente e inquinamento
Konsumi, mjedisi dhe ndotja

25. Elementi del veicolo, manutenzione e stabilità
Elementet e automjetit, mirëmbajtja dhe stabiliteti

© 2026 Quiz Patente B – quiz-patente-b.it. Ky libër elektronik mund të shkarkohet dhe të shpërndahet falas ashtu siç është; ndalohet ndryshimi ose rishitja e përmbajtjes dhe përdorimi i saj për të trajnuar sisteme të inteligjencës artificiale.